COMMISSIONE

Servizi di perizia tecnica

Bando di gara aperta per servizi di perizia tecnica relativi all'applicazione di un programma specifico per la divulgazione e l'ottimizzazione dei risultati di attività nel settore del RST, compresa la dimostrazione (1994-1998) («Programma di innovazione»), nel quarto programma quadro OPET unità centrale e assistenza tecnica settoriale alla rete OPET

(96/C 54/08)

1. *Ente appaltante:* Commissione europea, Direzione generale XIII/D/3, sig. J. Young, edificio Jean Monnet, Ufficio C4/27A, L-2920 Lussemburgo.

Tel. (352) 43 01-329 50. Telefax (352) 43 01-340 09.

2. Categoria di servizio e descrizione: Servizi di perizia tecnica relativa all'applicazione del programma specifico summenzionato (riferimento CPC n. 85): servizi per l'applicazione della rete di organizzazioni per la promozione delle tecnologie energetiche (rete OPET). Queste comprendono il sostegno alla coordinazione, alla gestione e all'animazione della rete OPET (unità centrale OPET) e l'assistenza tecnica settoriale alla rete OPET. Queste attività corrispondono ai 4 lotti separati del presente bando di gara.

Il bando di gara ha ad oggetto la stipulazione di un contratto con una o più organizzazioni esterne o consorzi che sono in grado di prestare servizi di perizia tecnica per ognuno dei 4 lotti di cui sotto (per una descrizione completa dei servizi di perizia tecnica, vedi fascicolo informativo di cui al punto 8).

Lotto 1 (unità centrale OPET):

L'unità centrale OPET eseguirà degli incarichi relativi alla coordinazione tecnica della rete OPET, comprendente vari interventi di assistenza.

Si attira l'attenzione delle parti interessate sul fatto che la presentazione delle offerte per i servizi di perizia tecnica del lotto 1 del presente bando di gara relativo alla creazione della rete OPET, pubblicato nella Gazzetta ufficiale delle Comunità europee del 15. 12. 1995 sono incompatibili.

Lotti 2, 3, 4 (assistenza tecnica settoriale):

L'assistenza tecnica settoriale deve essere prestata nel campo seguente: uso razionale dell'energia negli edifici, trasporto e industria (lotto 2): fonti di energia rinnovabile (lotto 3); combustibili fossili (lotto 4).

La prestazione dei servizi dei lotti 2, 3 e 4 e l'appartenenza alla rete OPET non sono incompatibili.

Tali attività comprenderanno la prestazione di servizi di consulenza tecnica ai membri della rete OPET nei settori interessati.

- 3. Luogo di prestazione: I servizi per il lotto 1 dovranno essere prestati in un luogo che consenta contatti stretti e frequenti con i servizi della Commissione a Bruxelles. Per i lotti 2, 3 e 4, le attività devono essere eseguite principalmente nei locali del contraente.
- 4. Restrizioni regolamentari-amministrative applicabili agli offerenti: Non applicabile.
- 5. Possibilità di presentare offerta per una parte dei servizi: Gli offerenti potranno fare un'offerta per uno o più lotti. Deve essere presentata offerta separata per ogni lotto.

Per i lotti 2, 3 e 4: gli offerenti possono presentare offerte raggruppate se ciò consente di ottenere un prezzo complessivo più basso.

- 6. Autorizzazione a presentare varianti: No.
- Durata dei contratti: Un anno con possibilità di rinnovo annuale fino a completamento del programma specifico.
- 8. Capitolato d'appalto ottenibile:
 - a) Le parti interessate possono richiedere alla Commissione (indirizzo di cui al punto 1) un fascicolo informativo completo relativo alle procedure di aggiudicazione. Il termine ultimo per effettuare tale richiesta è il 1. 4. 1996.
- 9. a) Termine ultimo per la ricezione delle offerte: 19. 4. 1996.
 - b) Indirizzo al quale devono essere inviate: Vedi punto 1.
 - c) Lingua(e): Una delle lingue ufficiali dell'Unione europea.

10. Apertura delle offerte:

a) un'unica persona autorizzata per ogni offerente potrà presenziare all'apertura delle offerte.

b) 25. 4. 1996 (09.30) a Lussemburgo, nella stanza A1/102 all'indirizzo di cui al punto 1.

IT

- Cauzioni/garanzie richieste: Alla firma del contratto(i), una garanzia bancaria pari all'anticipo dei pagamenti che devono essere effettuati dalla Commissione.
- Modalità di finanziamento e di pagamento: Conformemente al modello di contratto accluso al fascicolo informativo.
- 13. Forma giuridica, nel caso di raggruppamento di offerenti: Organizzazioni di diritto privato o pubblico aventi personalità giuridica in uno degli Stati membri dello Spazio economico europeo.
- 14. *Qualifiche:* I criteri di selezione sono descritti nel fascicolo informativo.
- 15. Periodo di validità dell'offerta: Fino 19. 10. 1996.

16. Criteri per l'aggiudicazione del contratto(i): Il contratto sarà aggiudicato all'offerta economicamente più vantaggiosa valutata sulla base dei criteri specifici nel fasciolo informativo.

17. Altre informazioni:

- le offerte devono essere espresse in ECU,
- ulteriori informazioni sono contenute nel fascicolo informativo di cui al punto 8,
- informazione aggiuntiva sugli aspetti tecnici, ma non finanziari o commerciali, possono essere ottenuti all'indirizzo di cui al punto 1.
- 18. Data di spedizione del bando: 31. 1. 1996.
- 19. Data di ricezione: 31. 1. 1996.
- 20. Il presente contratto non rientra nell'accordo GATT.

Analisi sul rapporto costo/efficienza della proposta di revisione della direttiva 76/464/CEE Procedura aperta

(96/C 54/09)

- 1. Ente appaltante: Commissione europea, Direzione generale Ambiente, sicurezza nucleare e protezione civile (DG XI), rue de la Loi/Wetstraat 200, B-1049 Bruxelles/Brussel.
- 2. *Procedura di aggiudicazione:* Bando di gara aperta (rif.: XI.E.1/96/0021).
- Oggetto del contratto: La Commissione intende aggiudicare un contratto di studio con il seguente oggetto:

analisi del rapporto costo/efficienza previsto per la proposta di revisione della direttiva 76/464/CEE, compredente un'analisi delle varie opzioni politiche per il controllo dell'inquinamento dovuto agli impianti industriali per i quali la direttiva IPPC (prevenzione e riduzione integrate dell'inquinamento) non è applicabile.

Lo studio deve fornire le informazioni necessarie per un'analisi costo/benefici delle modifiche proposte dalla direttiva 76/464/CEE ad alcune sostanze pericolose scaricate nell'ambiente idrico della Comunità.

In tal modo vengono fissati due obiettivi:

- esaminare gli orientamenti prescelti dagli Stati membri per l'applicazione della direttiva 76/464/CEE e
- intraprendere una stima costo-beneficio della serie di opzioni politiche per industrie non rientranti nella direttiva IPPC.
- 4. *Durata del contratto:* Lo studio dovrà essere concluso entro sei mesi dalla firma del contratto.

5. Richiesta delle specifiche:

- a) Le specifiche dettagliate possono essere ottenute presso la Commissione europea, rue de la Loi/Wetstraat 200, B-1049 Bruxelles/Brussel, all'attenzione del sig. Sinnott DG XI.A.2, Bilancio, finanze e contratti, per lettera o telefax (02) 299 44 49.
- b) Termine ultimo per effettuare la richiesta delle specifiche: 37 giorni di calendario dalla data di pubblicazione del bando di gara nella Gazzetta ufficiale delle Comunità europee.
- c) I documenti saranno inviati gratuitamente.